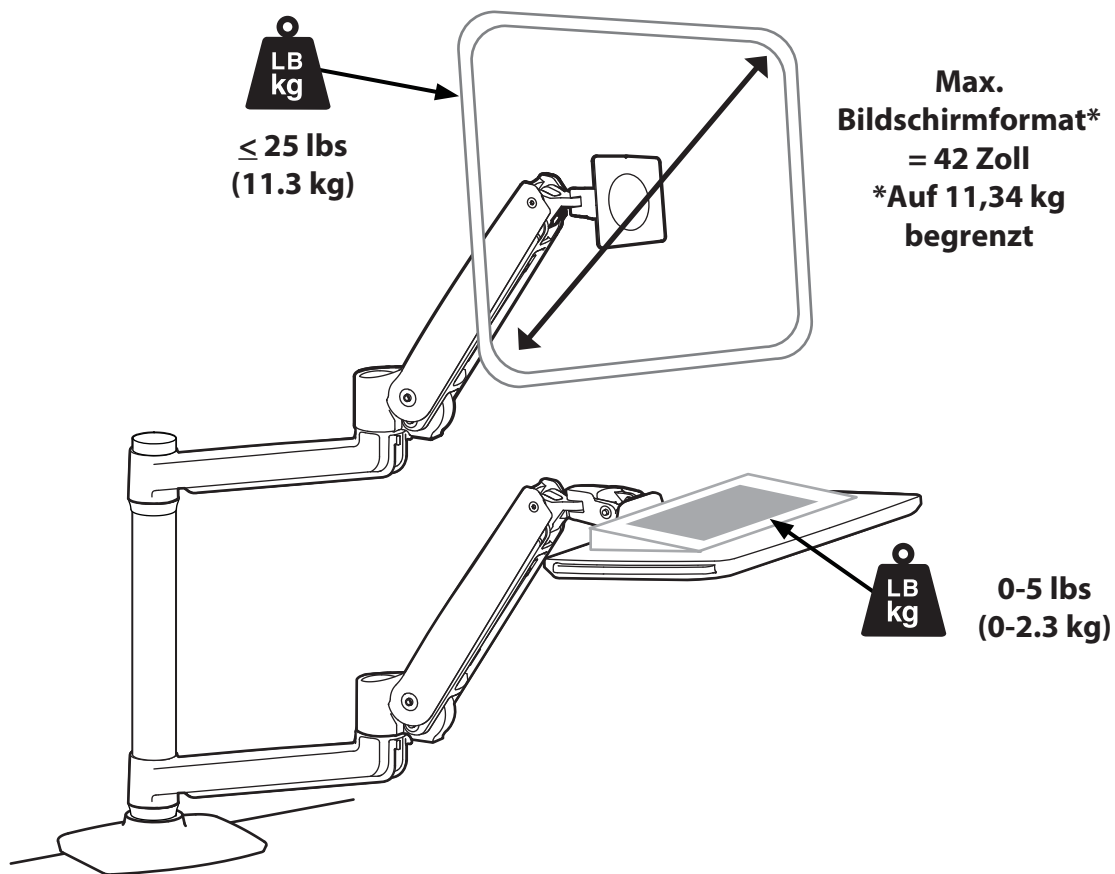
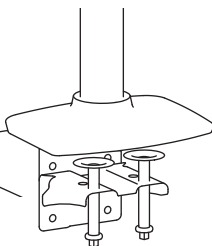


ergotron®

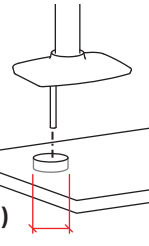
WorkFit™ LX Sit Stand Desk Mount System



0.78"-2.56"
(20-65mm)



0.78"-2.25" (20-57mm)



0.5"-2.5" (13-64mm)



Deutsch

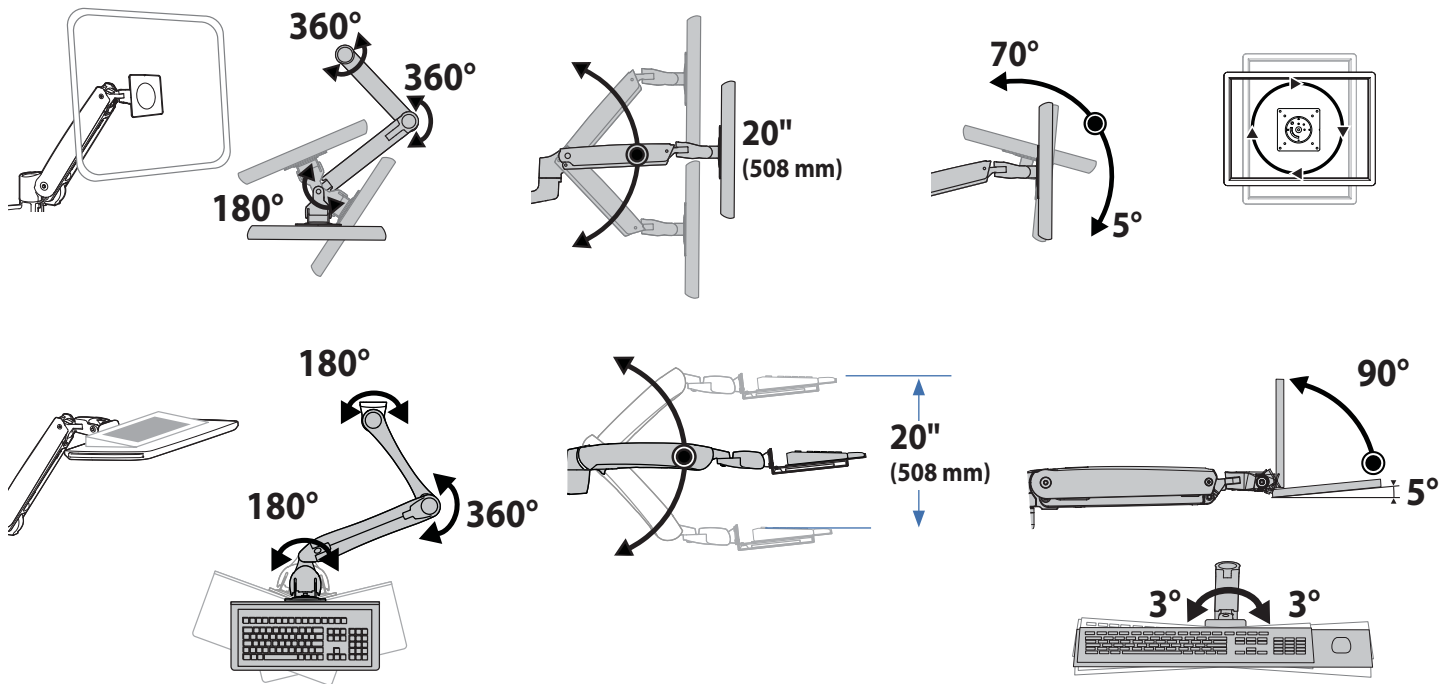


Die aktuellste Anleitung für die Montage durch den Benutzer finden Sie hier: www.ergotron.com

English, Español, Français, Deutsch, Nederlands, Italiano, Svenska, 日本語, 汉语

www.ergotron.com | USA: 1-800-888-8458 | Europe: +31 (0)33-45 45 600 | China: 400-120-3051 | Japan: japansupport@ergotron.com

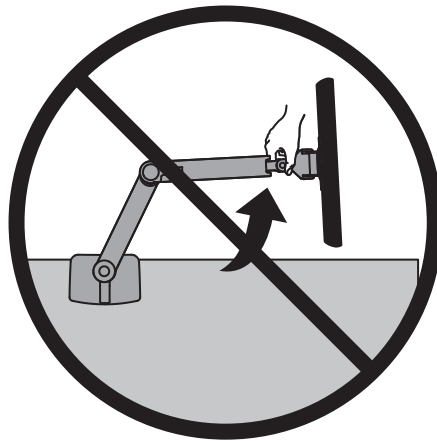
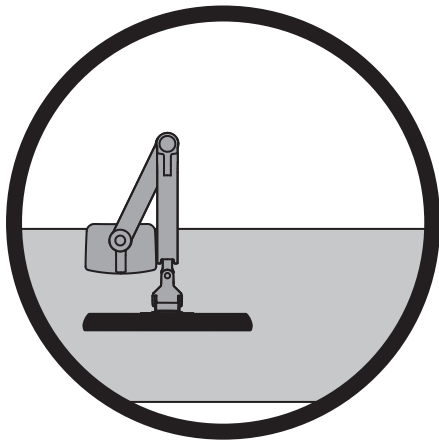
Produkteigenschaften & Technische Daten



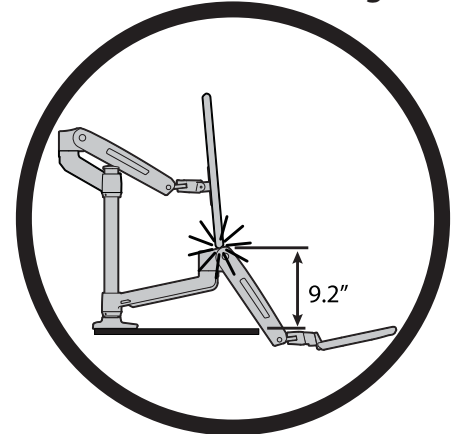
Sicherheit



VORSICHT: Den Monitor NICHT über die Hinterkante des Tisches hinaus drehen. Dies würde zu einer instabilen Anordnung und eventuell zu Geräteschäden und Verletzungen führen.



VORSICHT: In manchen Konfigurationen kann der Monitor gegen den Tastaturarm stoßen. Gehen Sie beim Verschieben Ihres Monitors und der Tastaturarme vorsichtig vor.

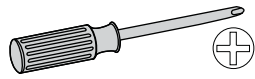


Wichtig! Sie müssen dieses Produkt nach dem Zusammenbau entsprechend einstellen. Achten Sie darauf, dass alle Ihre Geräte richtig auf dem Produkt installiert wurden, bevor Sie irgendwelche Einstellungen vorzunehmen versuchen. Dieses Produkt sollte sich in seinem gesamten Bewegungsbereich ruckfrei und ohne Schwierigkeiten bewegen lassen und an der Stelle bleiben, an der es abgestellt wird. Wenn die Bewegungen zu leicht oder nur mit großer Anstrengung durchgeführt werden können oder das Produkt nicht in der vorgesehenen Position bleibt, beachten Sie die Einstellanleitung, um ruckfreie und einfache Bewegungen zu ermöglichen. Je nach Ihrem Produkt und der jeweiligen Einstellung können zahlreiche Manipulationen erforderlich sein, bevor Sie einen Unterschied feststellen. Zur Sicherstellung einer sicheren und optimalen Produktfunktion sollten Sie diese Einstellschritte immer dann durchführen, wenn Geräte hinzugefügt oder entfernt werden, was eine Veränderung der Traglast zur Folge hat.

Komponenten



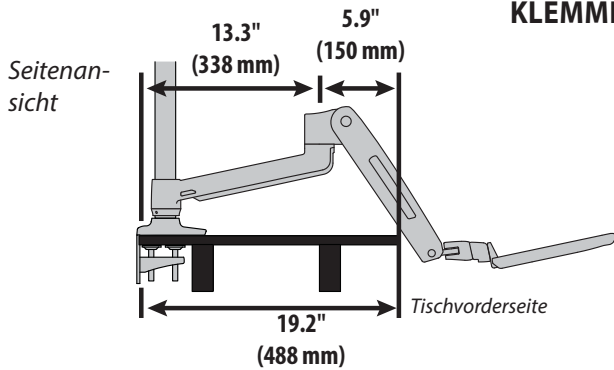
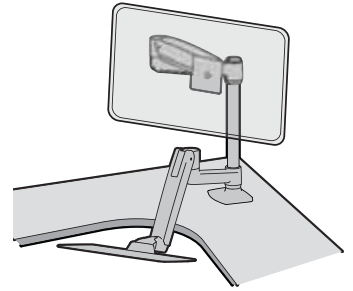
	A	B	C	D
1		1x	1x	4x
2		2x	4x	4x
3		1x	1x 1x	1x 4x
4	1x 1x 2x	4x 4x	1x 1x 1x 1x	4x 4x
5	2x 2x M6 2x M6 x 45mm	2x 4x	6x 1x 2.5mm	4x 4x
6	1x 4mm	1x 5mm	1x 8mm 1/4"	4x 2x



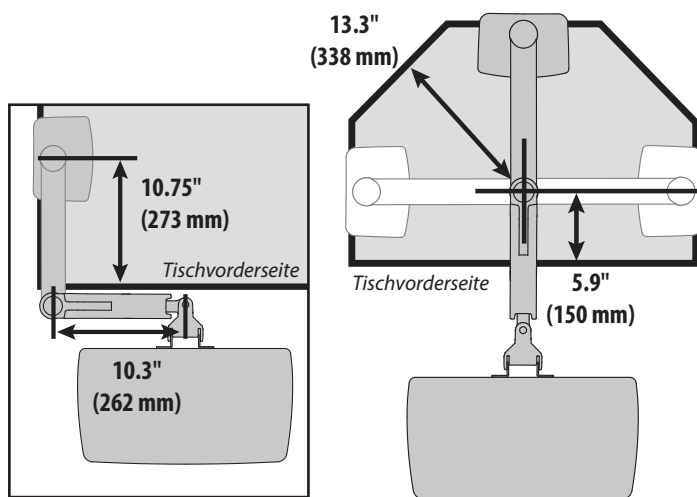
1 Tischplatzierung

Maximale Abmessungen, damit Tastaturarm unterhalb der Tischvorderseite gesenkt werden kann

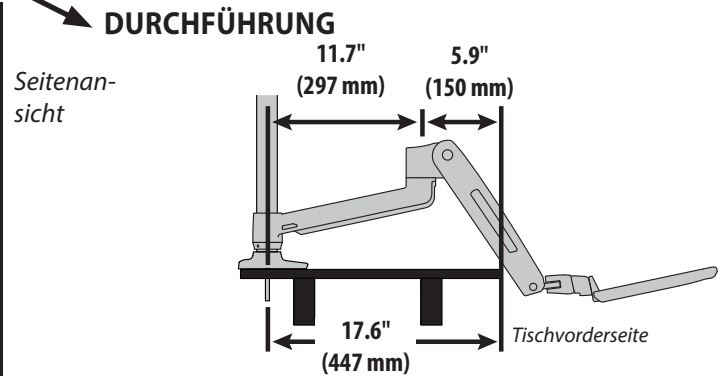
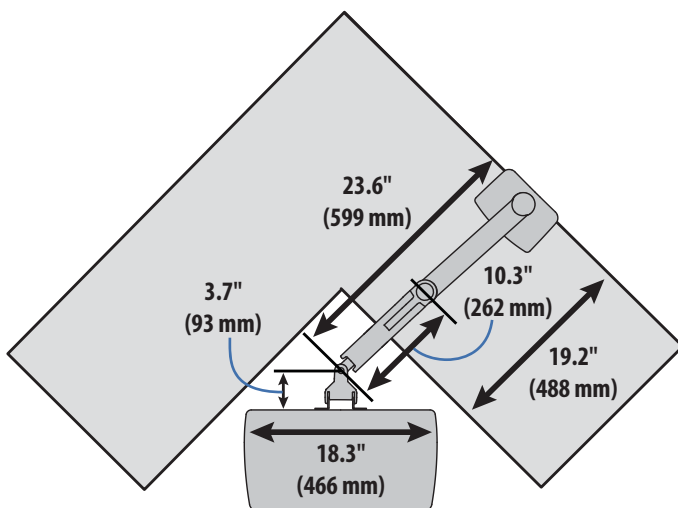
VORSICHT: Der Sockel muss vollständig auf der Tischplatte aufliegen. Ein Missachten dieser Anleitung kann zu Geräteschäden oder Verletzungen führen.



Draufsicht

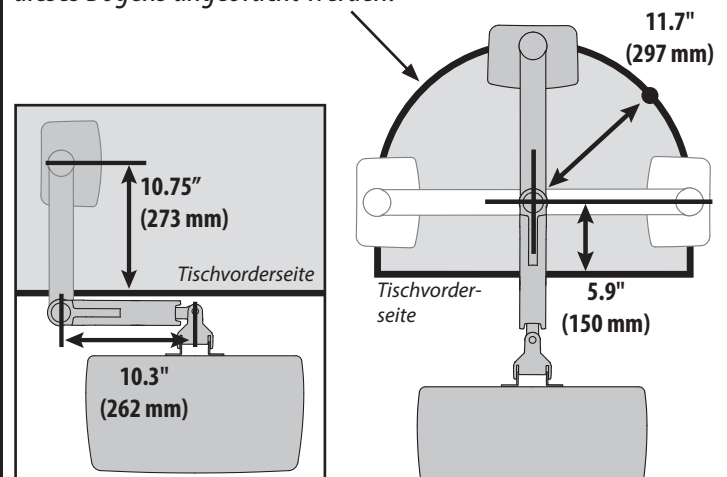


Eckenmontage – Draufsicht

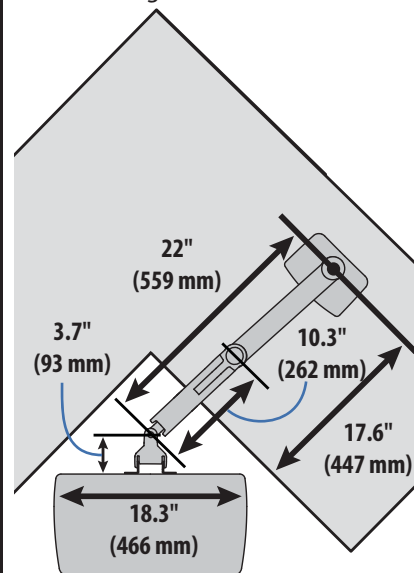


Draufsicht

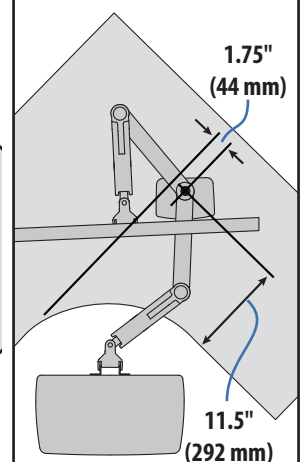
Das Durchgangsloch kann an einer beliebigen Stelle entlang dieses Bogens angebracht werden.



Eckenmontage – Draufsicht



Konfigurationsbeispiel



2

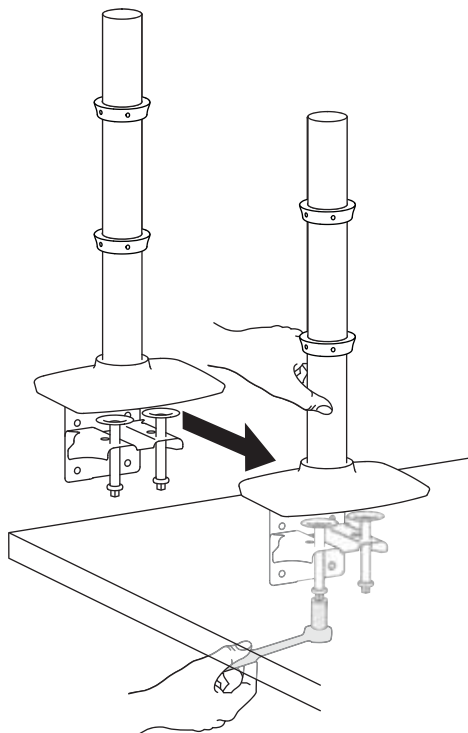
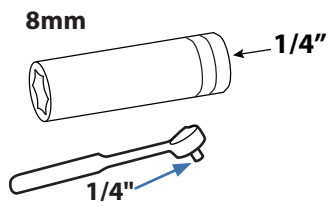
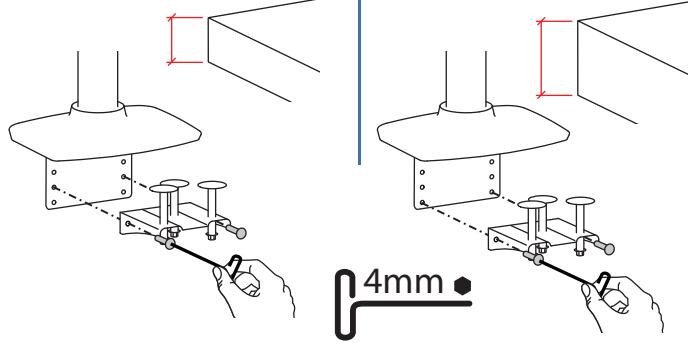
KLEMMME

DURCHFÜHRUNG

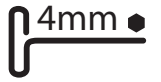
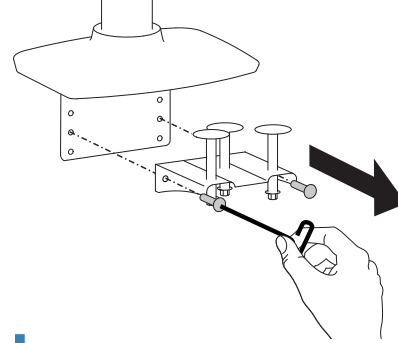
TISCHSTÄRKE

0.78"-1.38" (20-35mm)

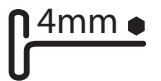
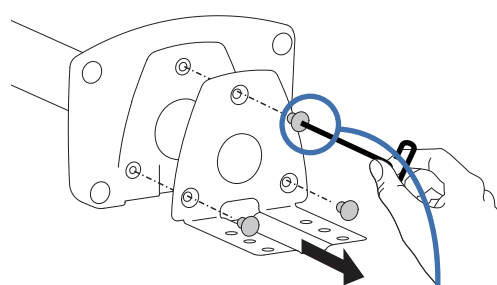
1.18"-2.56" (30-65mm)



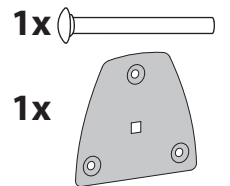
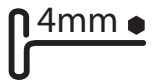
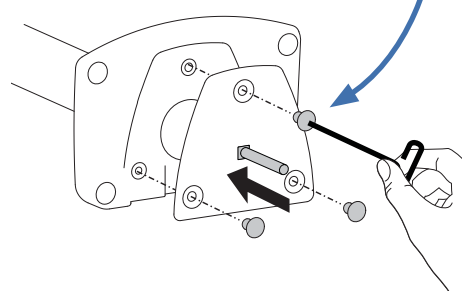
a



b



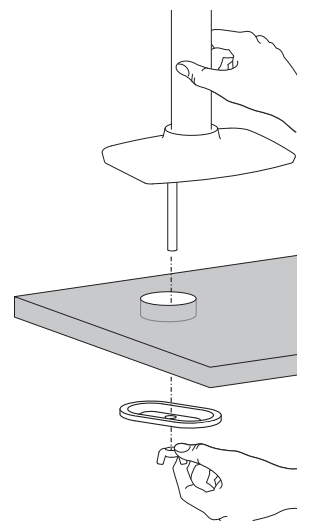
c



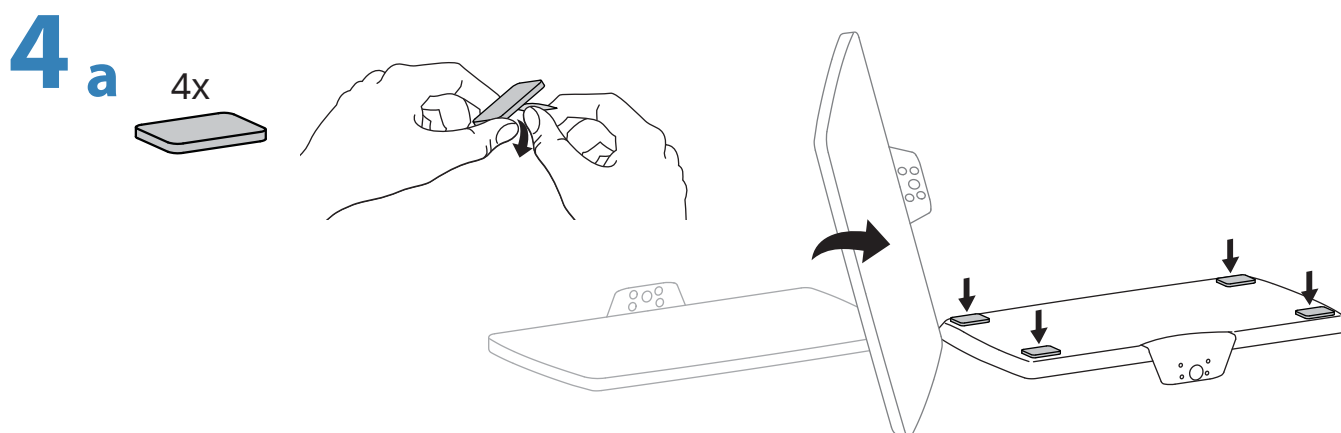
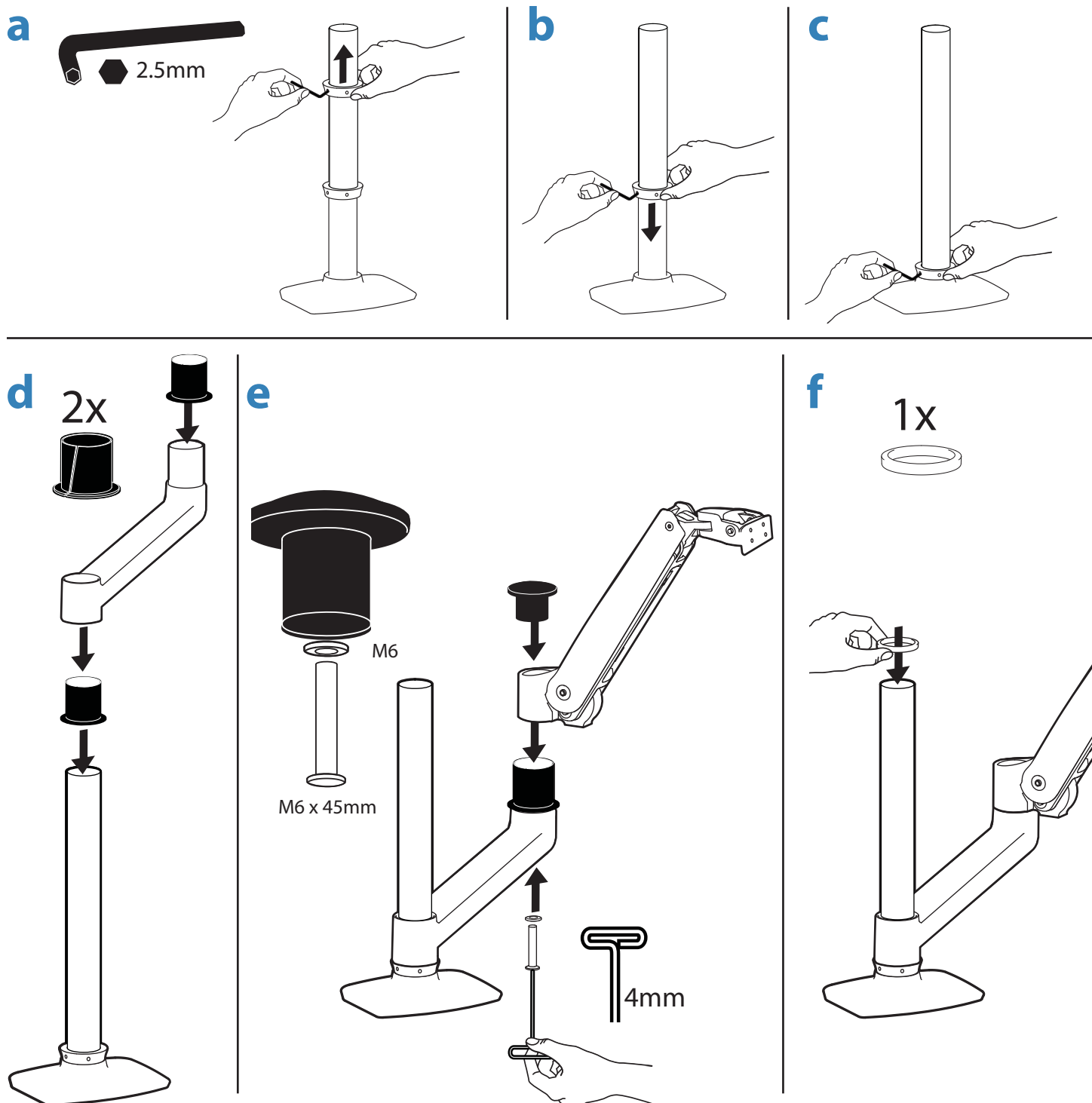
d



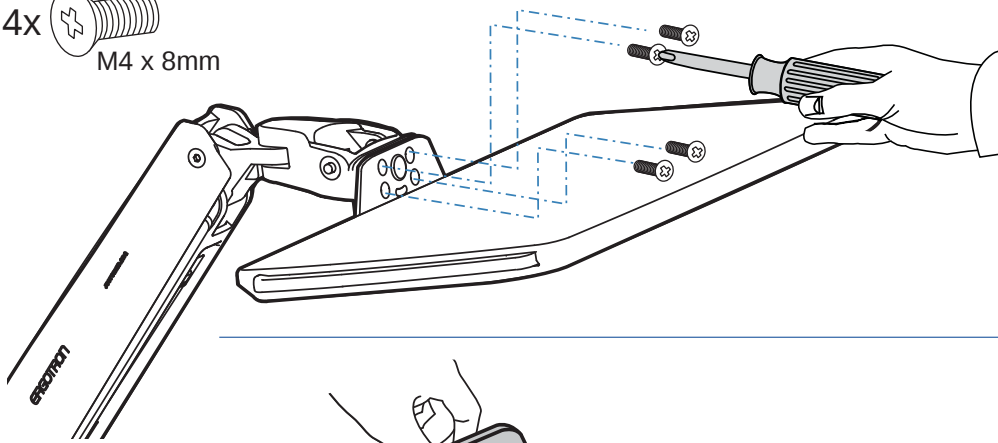
! VORSICHT: Die Schraube muss mittig angebracht werden.



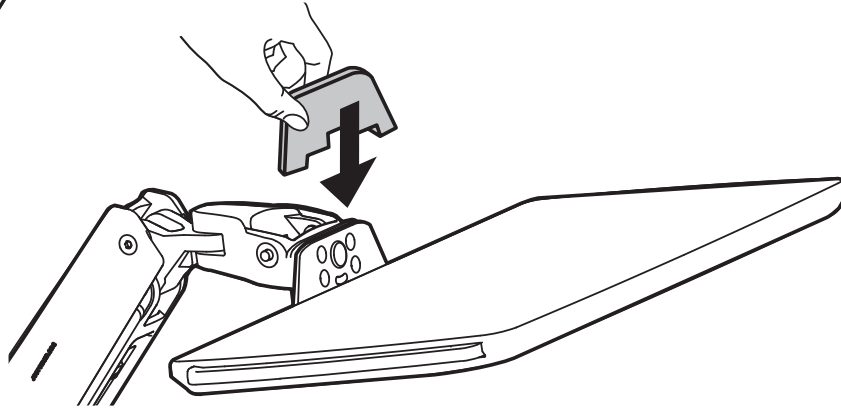
3 Verlängerung und Arm an der Stange befestigen.



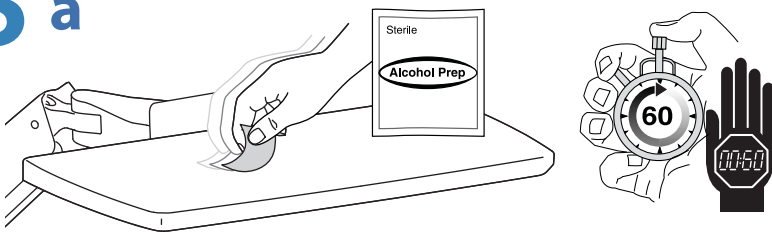
b 4x  M4 x 8mm



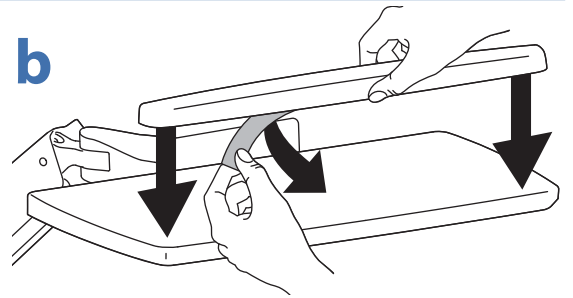
c



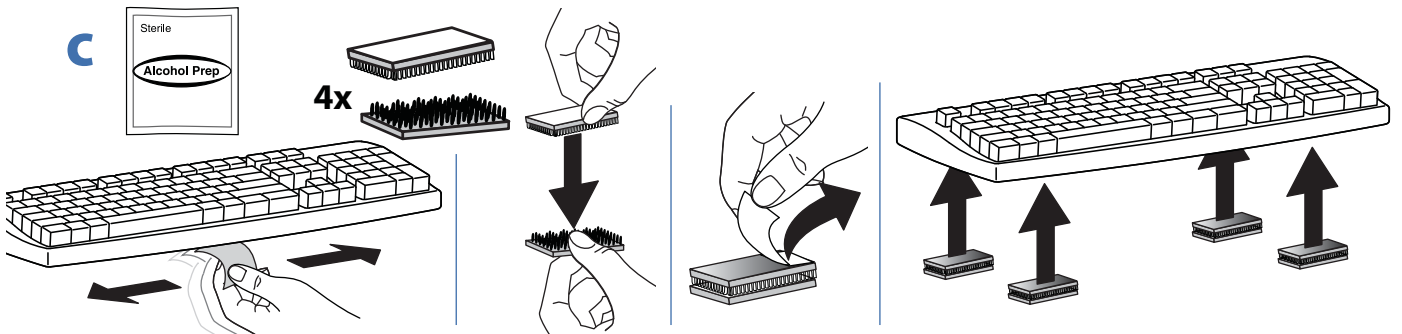
5 a



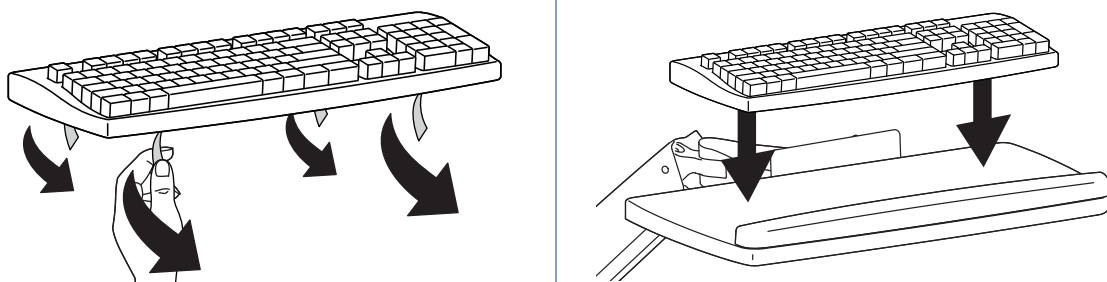
b



c



d



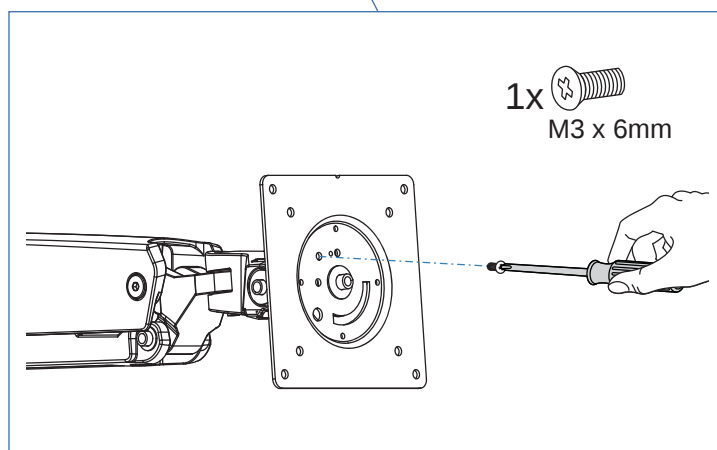
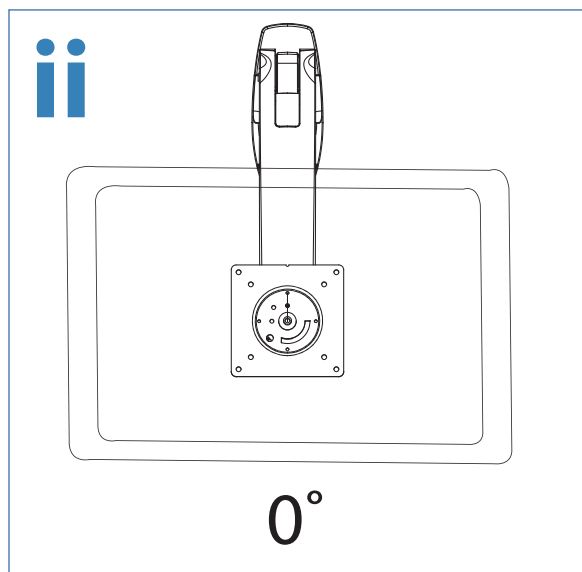
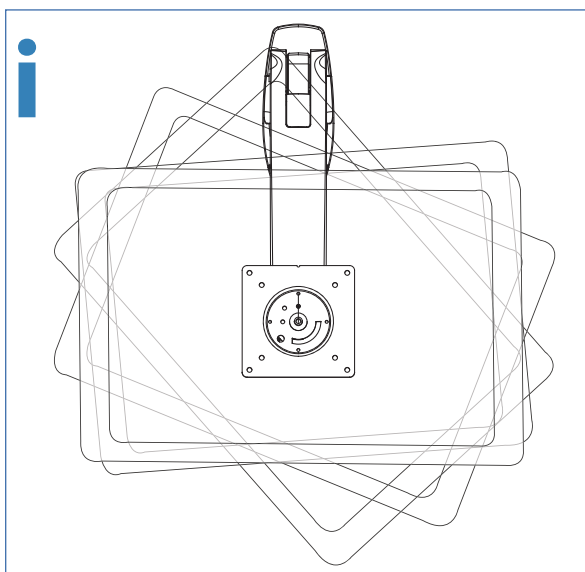
6 Hoch-/Querformatoptionen

OPTION i

Wenn Sie eine vollständige Hoch-/Querformatrotation wünschen, fahren Sie mit Schritt 8 auf der nächsten Seite fort.

OPTION ii

Wenn Sie das Fernsehgerät/den Monitor überhaupt nicht drehen wollen, können Sie die Rotation durch Einsetzen der Stellschraube verhindern.



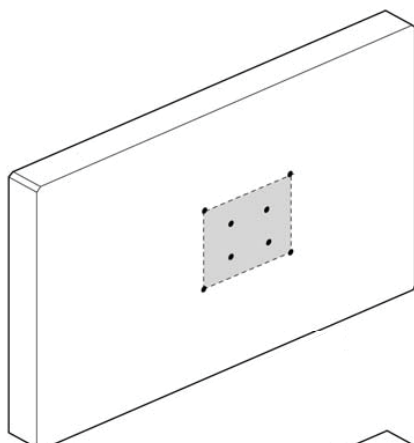
7

Größe des TV/Monitor-Lochmusters prüfen

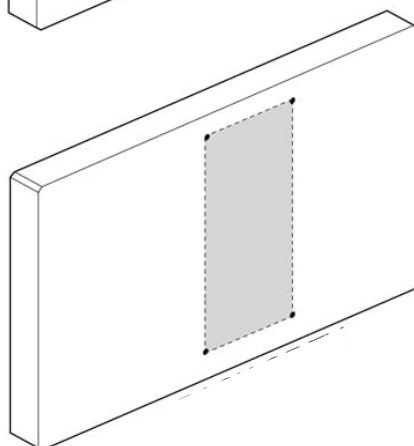
TV/Monitor-Lochmustergrößen

VESA-Adapterkonfigurationen

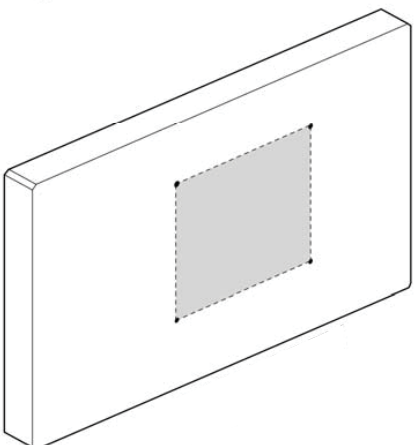
A 75x75mm
100x100mm



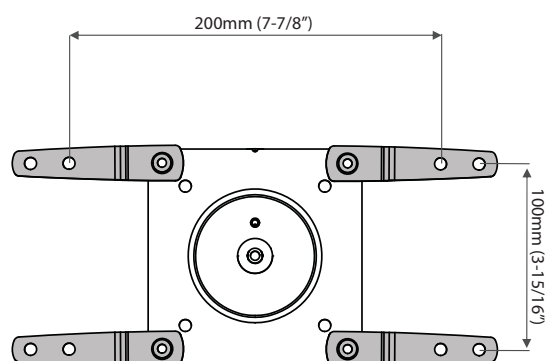
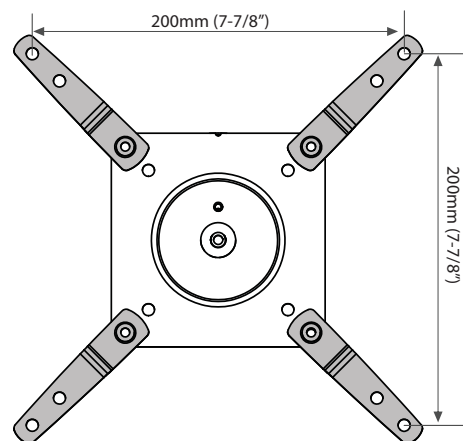
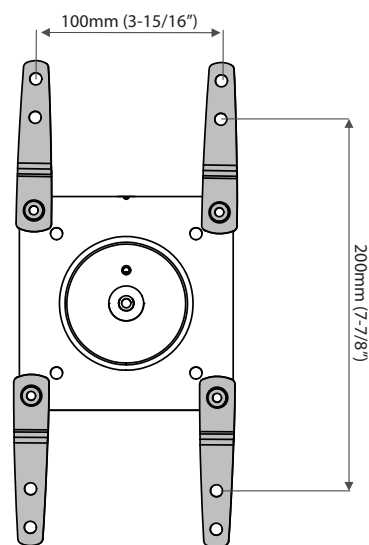
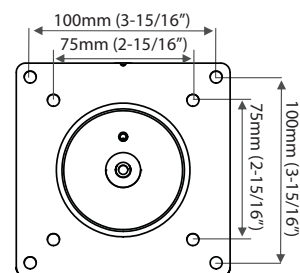
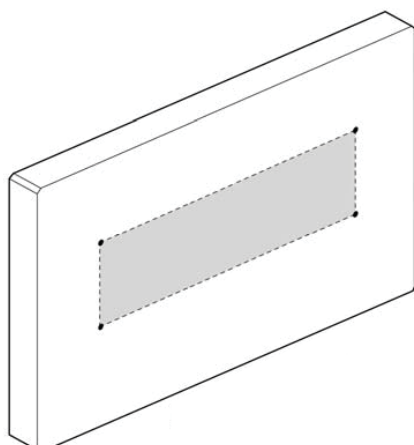
B 100x200mm



C 200x200mm



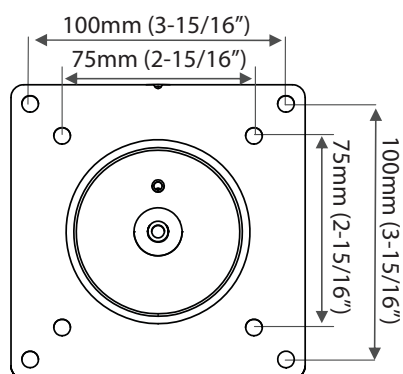
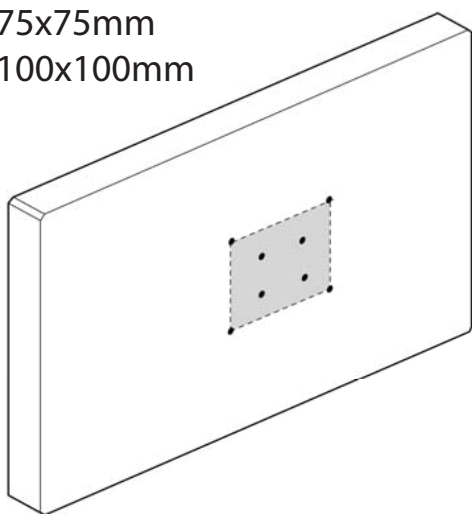
D 200x100mm



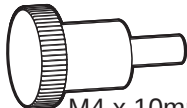
7 TV/Monitor vom Typ A am Arm befestigen.

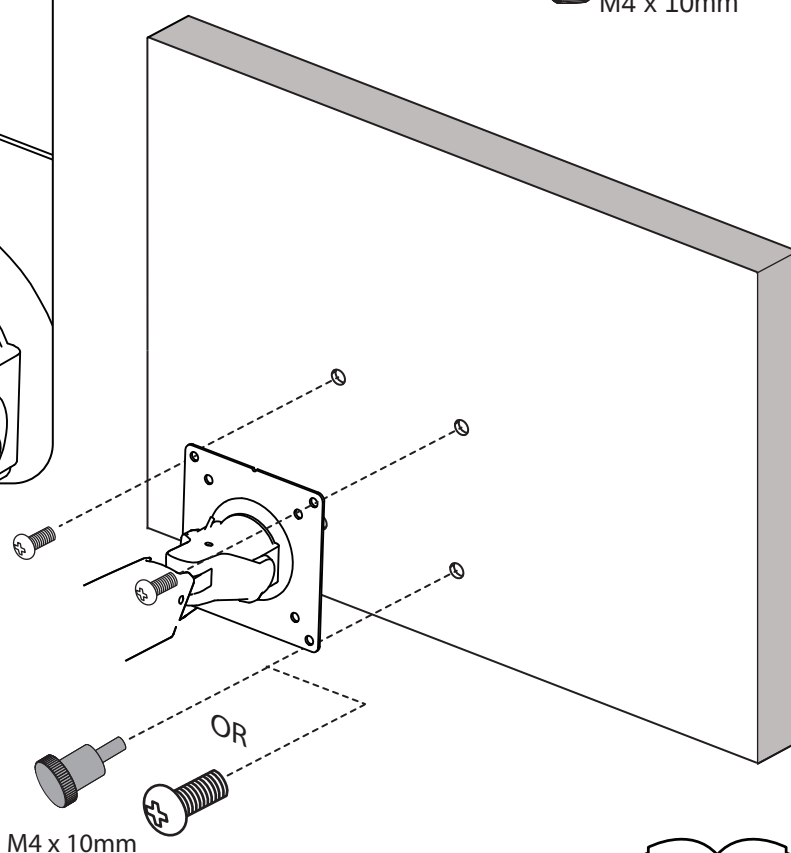
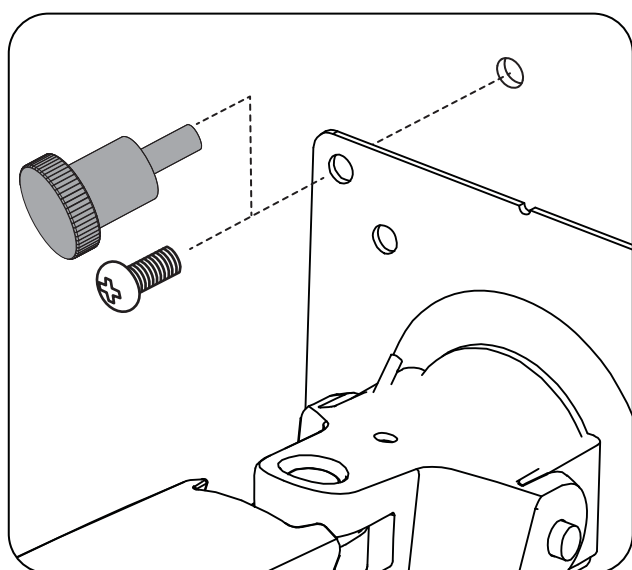
A

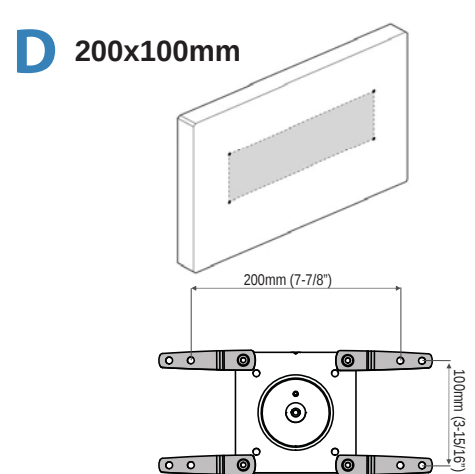
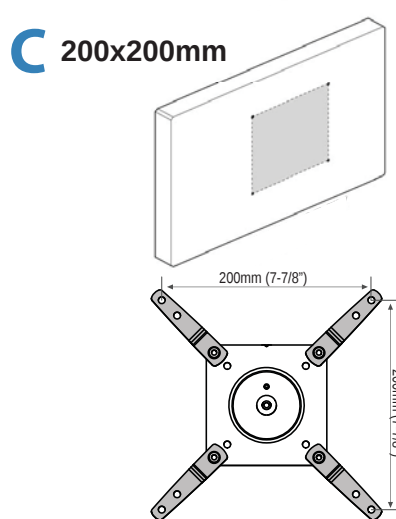
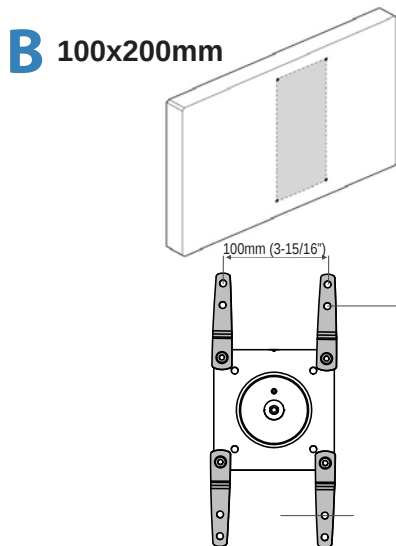
75x75mm
100x100mm



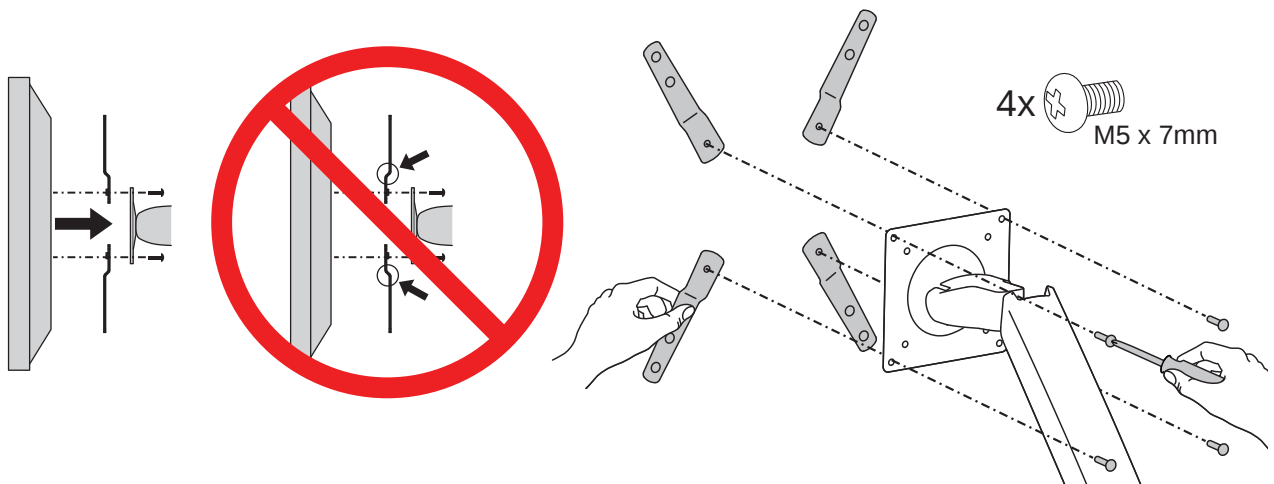
4x 
M4 x 10mm

4x 
M4 x 10mm



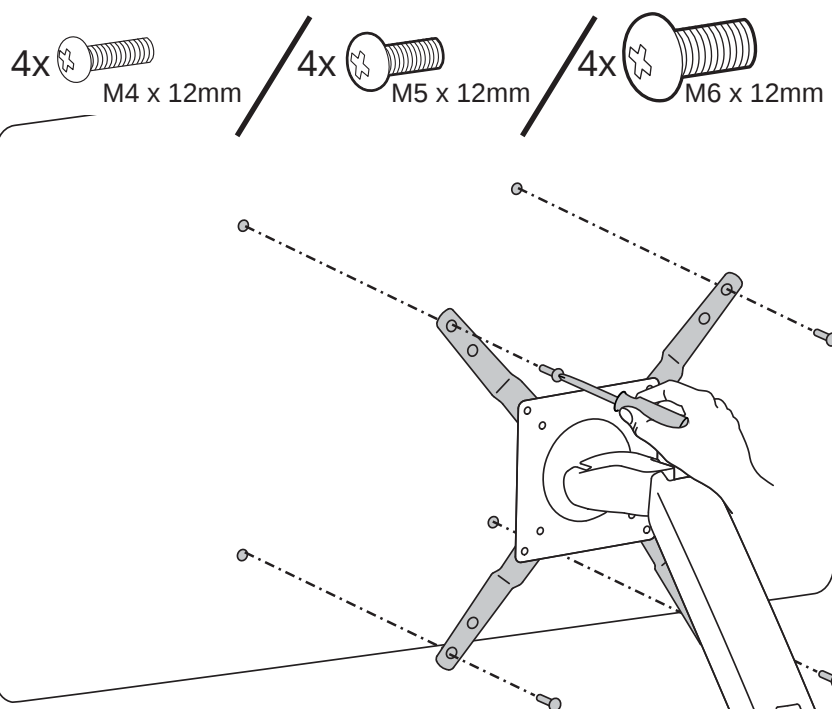


7a VESA-Adapter auf Basis der TV/Monitor-Lochmustergröße (B, C oder D) am Arm befestigen.



7b TV/Monitor vom Typ B, C oder D am Arm befestigen.

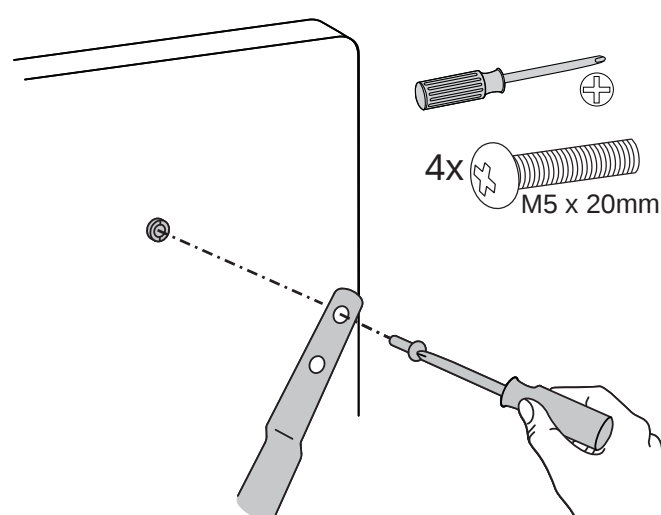
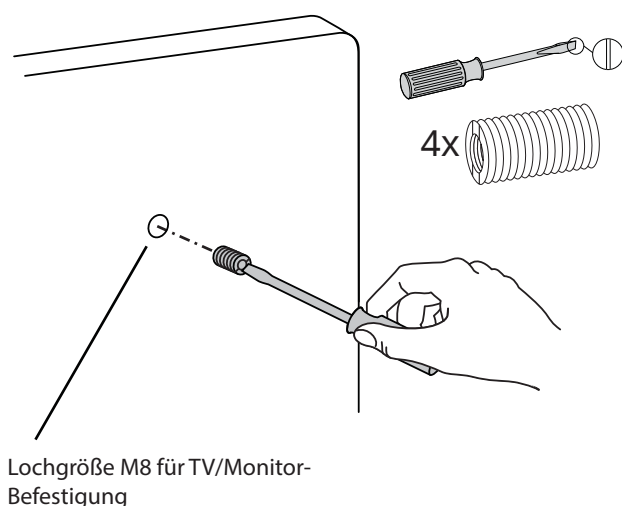
HINWEIS: Um die M8-Lochgröße für den Gebrauch von M5-Schrauben zu verkleinern, oder wenn Ihr Modell Samsung-Halteringe verwendet, beachten Sie die Anleitung zum M8M5-Satz auf der nächsten Seite.



Anleitung zum M8M5-Satz

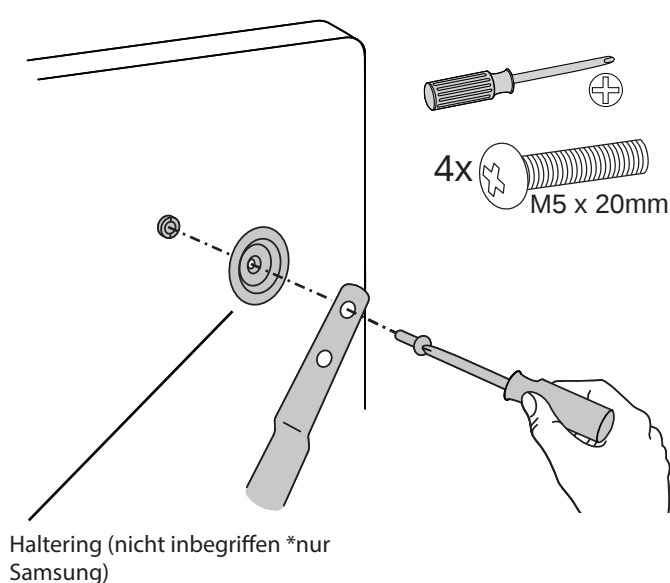
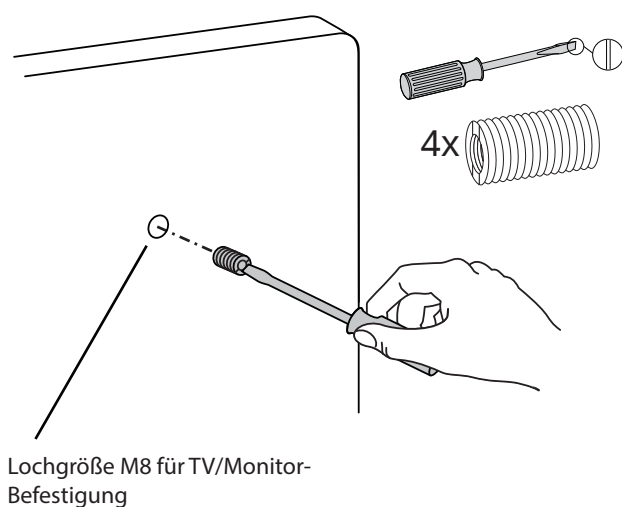
HINWEIS: Folgen Sie diesem Schritt nur, wenn Ihr Fernsehgerät/Monitor M8-Öffnungen aufweist, die auf M5 reduziert werden müssen.

Bringen Sie die M8M5-Reduzierbuchse am TV/Monitor an und verwenden Sie M5 x 20mm-Monitorschrauben zur Befestigung.



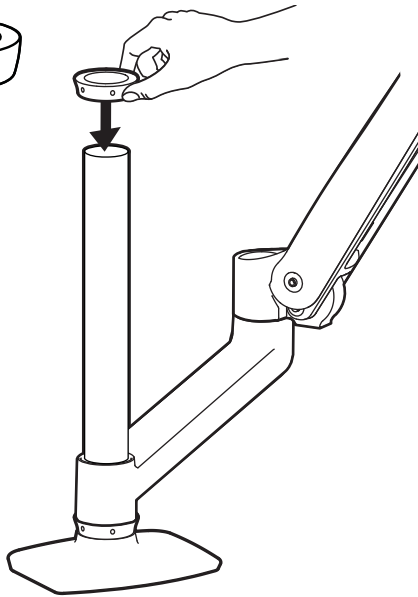
HINWEIS: Folgen Sie diesem Schritt nur für Samsung-Modelle, die den Haltering verwenden.

Bringen Sie die M8M5-Reduzierbuchse am TV/Monitor an und verwenden Sie dann M5 x 20mm-Monitorschrauben und den Samsung-Haltering zur Befestigung.

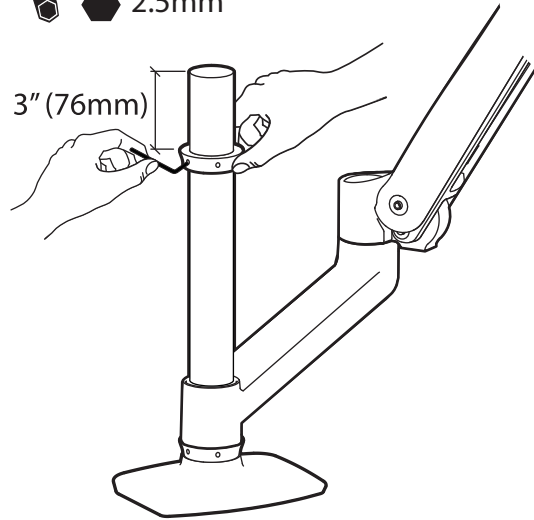


8 Verlängerung und Arm an der Stange befestigen.

a 1x

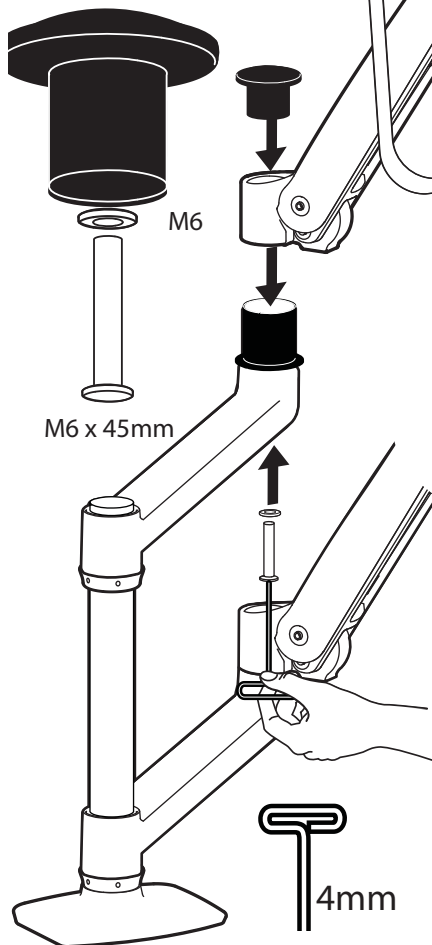
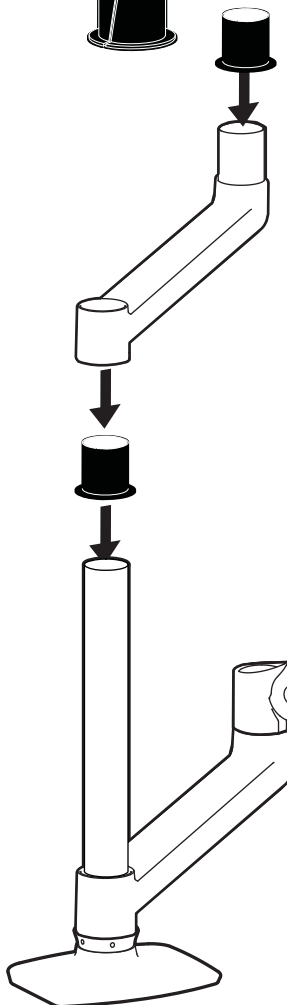


b 2.5mm

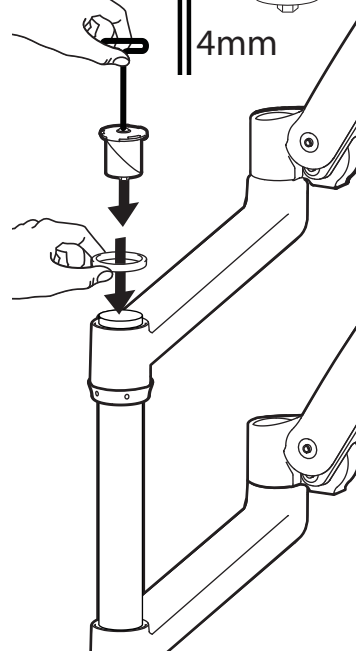


Part contains grease. Use bag to protect hands from getting greasy.

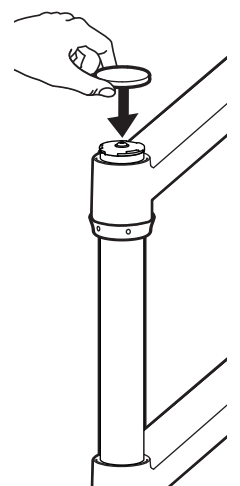
c 2x



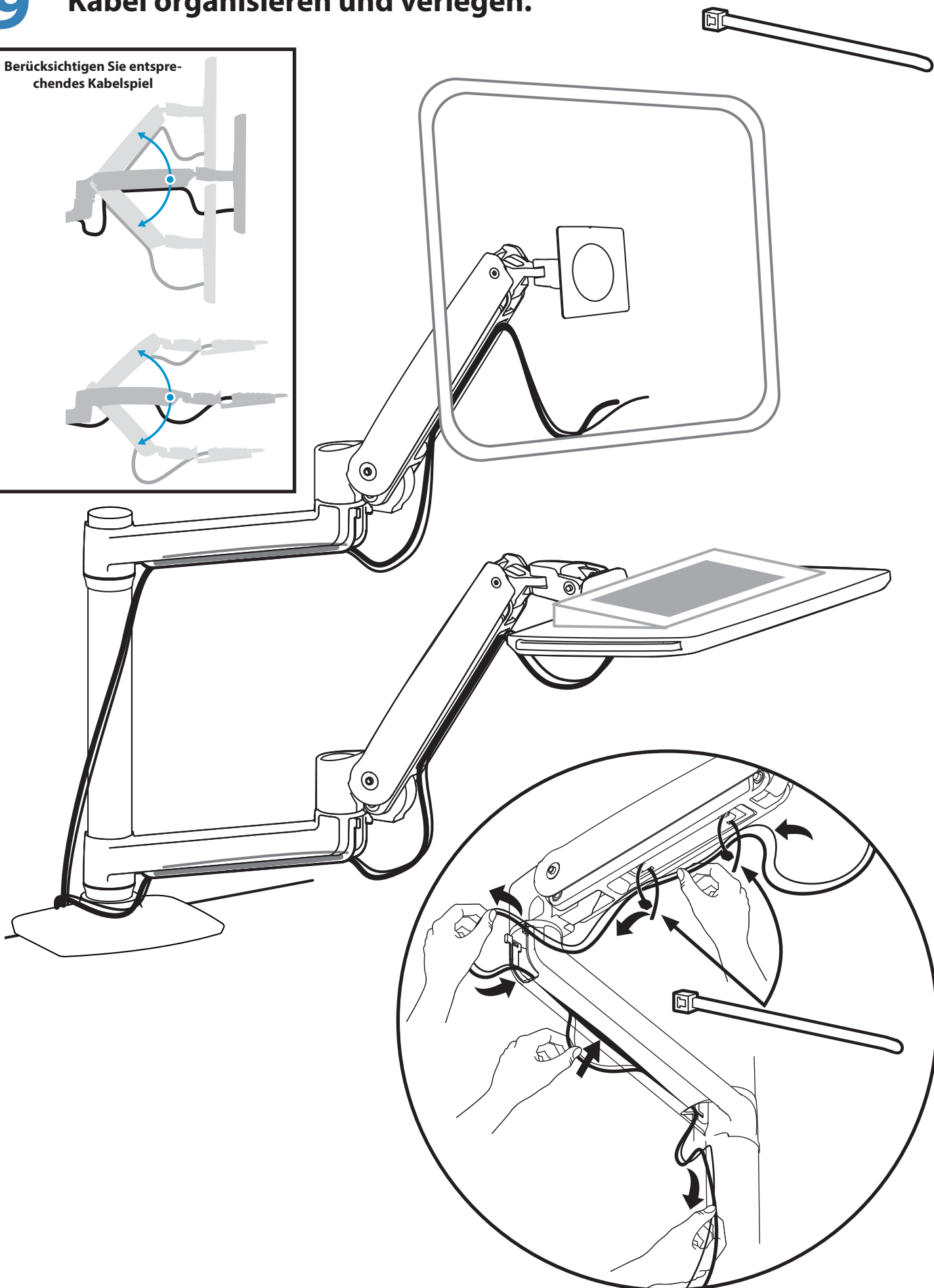
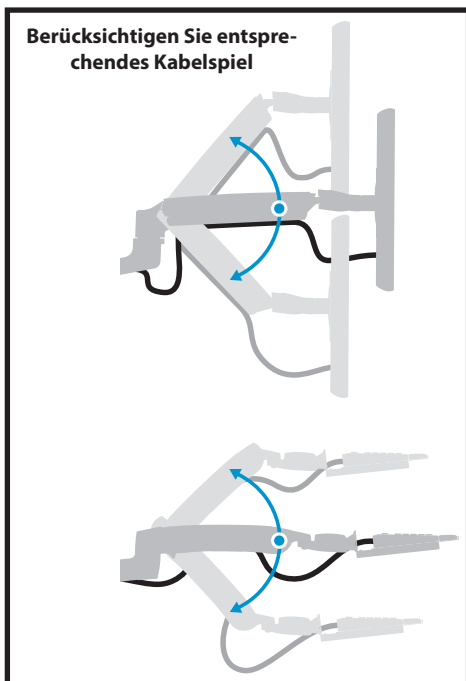
e 1x 1x 4mm



f 1x



9 Kabel organisieren und verlegen.

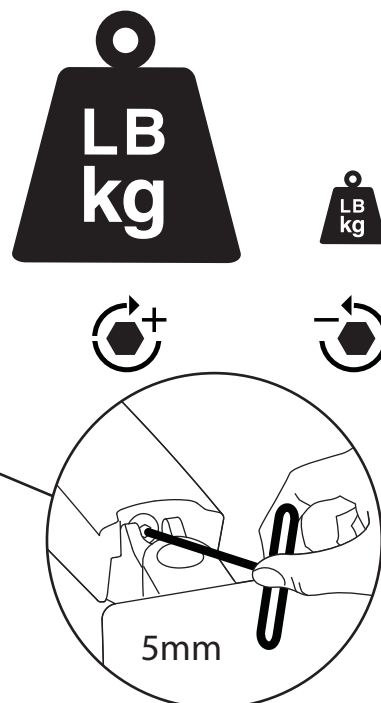
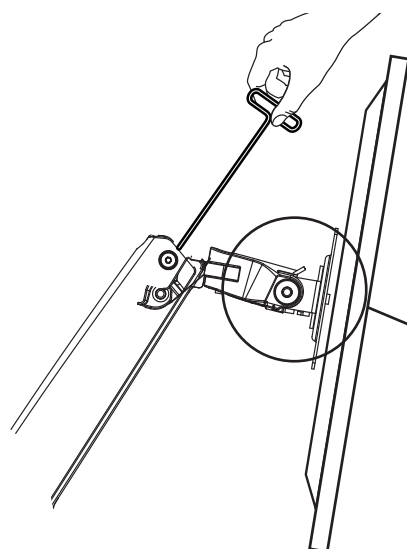
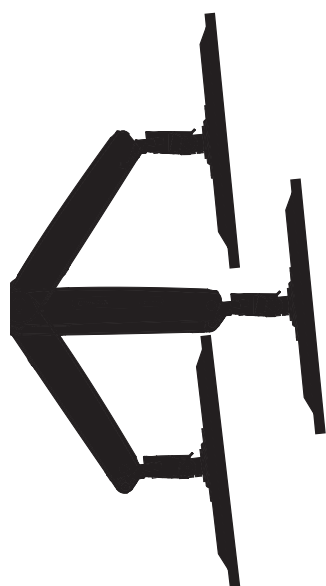




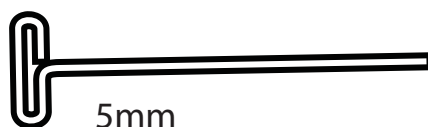
Einstellschritt

Wichtig! Sie müssen dieses Produkt nach dem Zusammenbau entsprechend einstellen. Achten Sie darauf, dass alle Ihre Geräte richtig auf dem Produkt installiert wurden, bevor Sie irgendwelche Einstellungen vorzunehmen versuchen. Dieses Produkt sollte sich in seinem gesamten Bewegungsbereich ruckfrei und ohne Schwierigkeiten bewegen lassen und an der Stelle bleiben, an der es abgestellt wird. Wenn die Bewegungen zu leicht oder nur mit großer Anstrengung durchgeführt werden können oder das Produkt nicht in der vorgesehenen Position bleibt, beachten Sie die Einstellanleitung, um ruckfreie und einfache Bewegungen zu ermöglichen. Je nach Ihrem Produkt und der jeweiligen Einstellung können zahlreiche Manipulationen erforderlich sein, bevor Sie einen Unterschied feststellen. Zur Sicherstellung einer sicheren und optimalen Produktfunktion sollten Sie diese Einstellschritte immer dann durchführen, wenn Geräte hinzugefügt oder entfernt werden, was eine Veränderung der Traglast zur Folge hat.

10 Einstellen des Armhub-Mechanismus:



WARNUNG: Zu festes Anziehen der Schrauben kann zu Beschädigungen führen.



Hubkraft erhöhen
Wenn die installierten Geräte zu schwer sind oder das angehobene Produkt nicht oben bleibt, muss die Hubkraft erhöht werden:

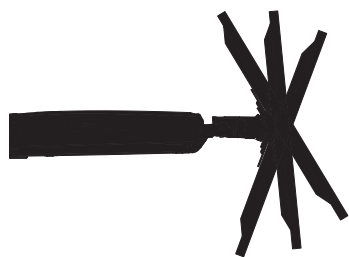


Hubkraft senken
Wenn die installierten Geräte zu leicht sind oder das abgesenkte Produkt nicht unten bleibt, muss die Hubkraft reduziert werden:

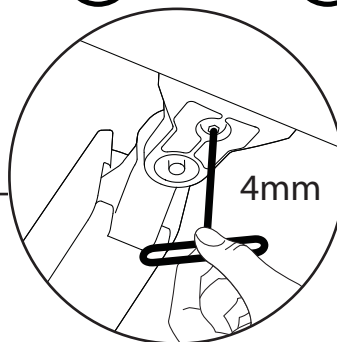
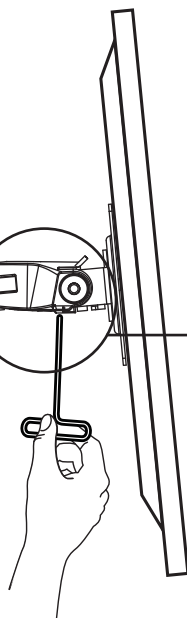
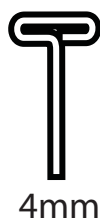


DE **WARNUNG!** Gefährdung durch gespeicherte Energie: Der Arm-Mechanismus der Arbeitsfläche steht unter Spannung und bewegt sich von allein und schnell nach oben, sobald das befestigte Gerät abgenommen wird. Entfernen Sie aus diesem Grund die Geräte nur, wenn sich der Arm auf der höchsten Position befindet! Eine Missachtung dieser Anweisung kann zu ernsthaften Verletzungen und/oder Beschädigungen am Gerät führen.

11 Einstellen der TV/Monitor-Neigung



ACHTUNG: Bitte entfernen Sie unter keinen Umständen die Stellschraube. Das Entfernen dieser Stellschraube führt zu Beschädigungen an Schwenkarm und Monitor.



Hubkraft erhöhen

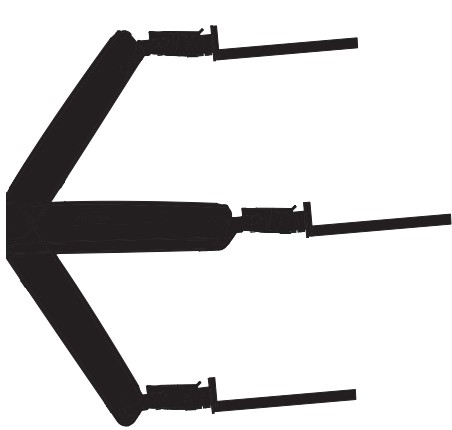
Wenn die installierten Geräte zu schwer sind oder das angehobene Produkt nicht oben bleibt, muss die Hubkraft erhöht werden:



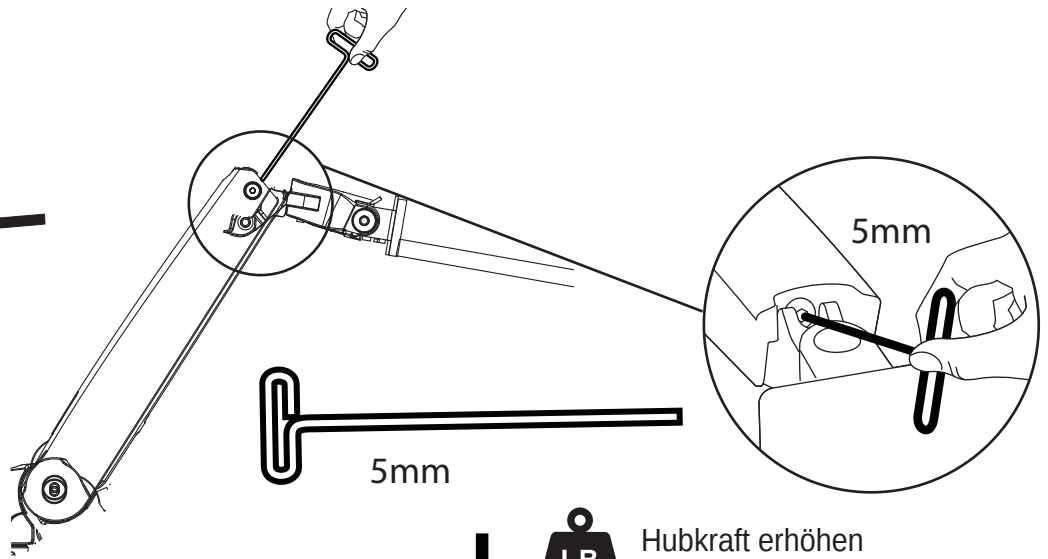
Hubkraft senken

Wenn die installierten Geräte zu leicht sind oder das abgesenkte Produkt nicht unten bleibt, muss die Hubkraft reduziert werden:

12 Höhenverstellung – rauf und runter



WARNUNG: Zu festes Anziehen der Schrauben kann zu Beschädigungen führen.



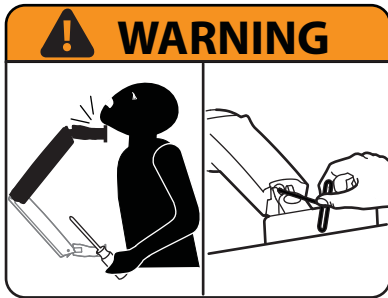
Hubkraft erhöhen

Wenn die installierten Geräte zu schwer sind oder das angehobene Produkt nicht oben bleibt, muss die Hubkraft erhöht werden:



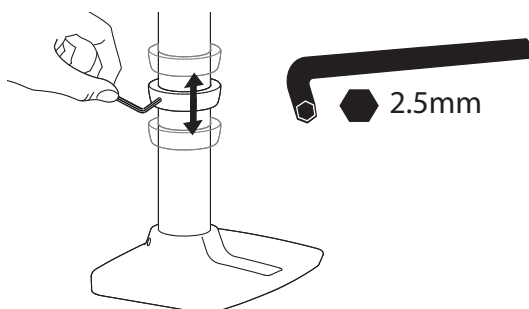
Hubkraft senken

Wenn die installierten Geräte zu leicht sind oder das abgesenkte Produkt nicht unten bleibt, muss die Hubkraft reduziert werden:

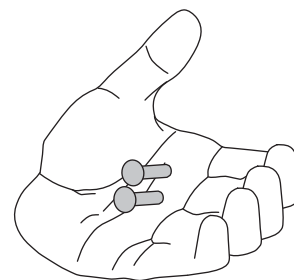
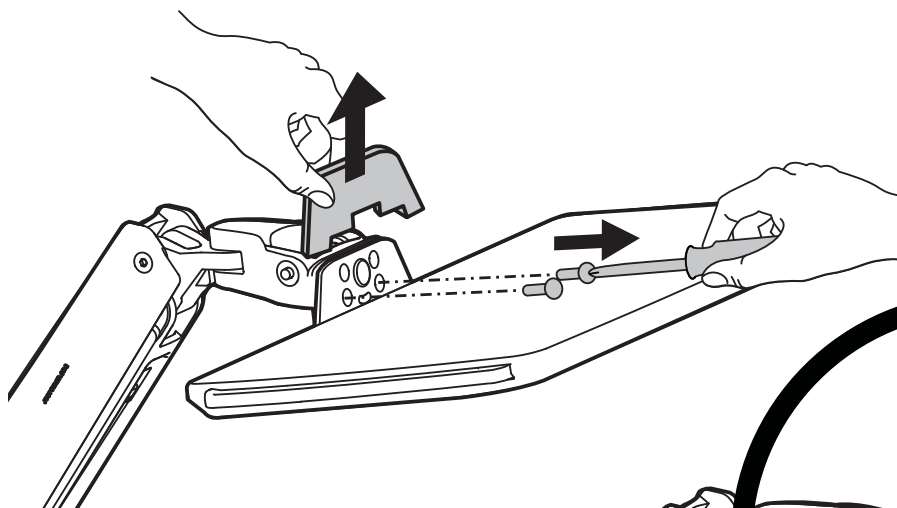
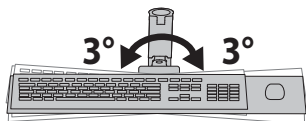


WAARSCHUWING! Rischio da energia immagazzinata: il meccanismo del braccio è sotto tensione e si muove rapidamente da sé non appena si toglie l'apparecchiatura a cui è collegato. Per questo motivo, **NON** rimuovere l'apparecchio a meno che il braccio non sia stato portato sulla posizione più alta. La mancata osservanza di questa precauzione può causare infortuni gravi e/o danni all'apparecchiatura.

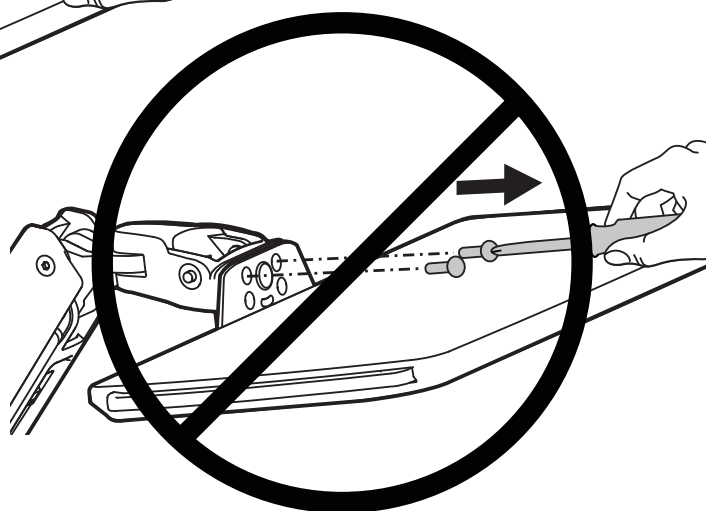
13 Einstellen der Höhe entlang der Stange:



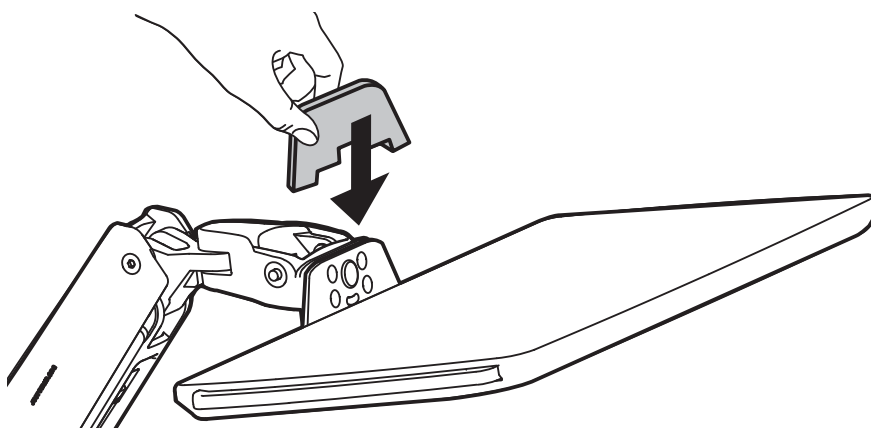
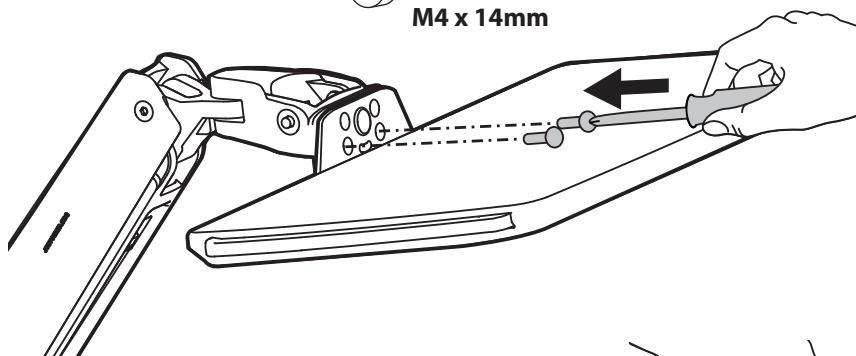
Deaktivieren dieser Kippfunktion:

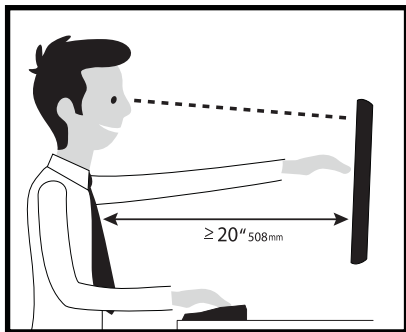


Bewahren Sie diese Schrauben für den Fall auf, dass Sie dieses Funktionsmerkmal zu einem zukünftigen Zeitpunkt nutzen möchten.



2x  M4 x 14mm





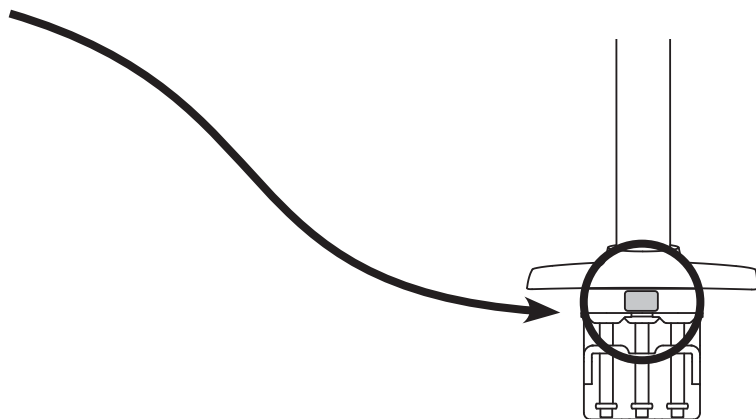
Learn more about ergonomic computer use at: www.ergotron.com/ergonomics

Für Garantie Besuch: www.ergotron.com/warranty

Für Servicebesuch: www.ergotron.com

Örtliche Telefonnummern für den Kundendienst finden Sie hier: <http://contact.ergotron.com>

HINWEIS: Halten Sie bei der Kontaktaufnahme mit dem Kundendienst die Seriennummer griffbereit.



ergotron®

www.ergotron.com | USA: 1-800-888-8458 | Europe: +31 (0)33-45 45 600 | China: 400-120-3051 | Japan: japansupport@ergotron.com

© 2015 Ergotron, Inc. All rights reserved. WorkFit™ is a registered trademark of Ergotron, Inc.

Auch wenn Ergotron, Inc. jede Anstrengung unternimmt, um genaue und vollständige Informationen zur Installation und zum Gebrauch seiner Produkte zur Verfügung zu stellen, haftet es nicht für Redaktionsfehler oder Auslassungen (einschließlich solcher bei der Übersetzung aus dem Englischen in eine andere Sprache) oder für zufällige, besondere oder Folgeschäden welcher Natur auch immer, die auf die Bereitstellung dieser Anleitung und die Leistung des Geräts in Verbindung mit dieser Anleitung entstanden sind. Ergotron, Inc. behält sich das Recht vor, ohne Vorankündigung Änderungen am Produktdesign und/oder der Produktdokumentation vornehmen zu dürfen. Die aktuellsten Produktinformationen oder dieses Handbuch in anderen Sprachen erhalten Sie vom Ergotron-Kundendienst. Vervielfältigung, Speicherung oder Übertragung (elektronisch, mechanisch, Fotokopie, Aufzeichnung o. a.) dieser Publikation nur mit vorheriger schriftlicher Genehmigung von Ergotron, Inc., 1181 Trapp Road, Eagan, Minnesota, 55121, USA. Patentschutz bzw. Patentanmeldung in den USA und anderen Ländern. Ergotron ist eine eingetragene Marke von Ergotron, Inc.